辛城教會本堂主日崇拜 CCC Compton Sunday Service

4/09/2023

浸禮 #523 快樂日 楊洋牧師

Baptism O Happy Day, That Fixed My Choice Pastor Bobby Yang

敬拜詩歌 榮耀歸神;基督我主今復活

領會

Worship Hymns

因祂活著

Worship Leader

Glory to God;

Christ the Lord Is Risen Today, Because He lives

見證分享

新受浸弟兄姐妹

Testimony Sharing

Newly Baptized Bro. & Sis

信息

祂復活了!

楊 洋牧師

Message He is Risen

Pastor Bobby Yang

路加福音 Luke 24:1-12

回應詩歌

#367 主已復活

領會

Responsive Hymn

Thine Is the Glory Worsh

Worship Leader

歡迎與報告

領會

Welcome & Anno.

Worship Leader

祝禱

楊洋牧師

Benediction

Pastor Bobby Yang

金句: 他不在這裡,已經復活了。(路加福音 24:6 上)

Key Verse: He is not here, but has risen. (Luke 24: 6a ESV)

領會/領詩: 劉家揚 Worship Leader: Elder Chia-Yang Liu

司琴: 林巧羽 Pianist: Chiao-Yu Lin

影音同工:李謐佳 A/V Workers: Mijia Li

翻譯: 范洪 Interpreter: Howard Fan

招待同工:朱文瑋,史文彬,馮國平

Ushers: Wenwei Chu, Wenbin Shi, Kuo-Ping Fon

報告事項

貳月奉獻	\$62,318.19	
貳月支出	\$57,454.65	
貳月結算	\$4,863.54	
2023 年盈虧	(\$7,424.72)	

- 1. 今年教會主題: 持定應許, 做主精兵。
- 2. <u>浸禮</u>: 感謝主今天復活節我們有三位 弟兄姐妹受洗歸入主名: 林昭汝, 黃郁 淳, 王萬維, 歡迎加入屬靈的大家庭。 願神賜福保守一生跟隨主。
- 3. <u> 弟兄團契聚會</u>: 4/15 週六上午 10 點-11:30, 在美聖堂舉行。主題: 弟兄分享 見證, 帶領人: 宋秀山弟兄。歡迎弟兄 踴躍參加。
- 4. 大使命宣教委員會: 4/16 晚上七點透過 線上開; 請關心宣教事工的向劉淨云姐 妹索取鏈接。請為會議代禱。
- 5. 實體牧長會: 4/19 週三晚上 7:30 在美聖堂舉行,請為會議及牧長們代禱。
- 6. <u>春季大掃除</u>: 4/22 週六上午 9:30 舉行, 請預留時間參與,整理清潔屬靈的家, 有簡便午餐,詳情請洽劉軍波弟兄。
- 7. <u>愛宴</u>: 4/23 主日崇拜後舉行。謝謝餐館 團契預備飯食, UC/邁大校園團契負責 排/收桌椅, 安德森團契負責分配飯菜 及清洗廚房。此次愛宴特為泰國短宣隊 籌款,扣除成本其餘均奉獻給短宣隊。 若開支票請寫辛城教會,備註: 2023 泰 國短宣隊。請以行動支持。
- 8. <u>本堂事工協調會</u>: 4/23 愛宴後 1:00 在 交誼廳舉行。請團契主席, 小組長們及 各事工負責人務必參加。
- 9. <u>與曾叔叔閒聊系列書籍</u>:共計三冊,歡 迎即將回國探親訪友的弟兄姐妹,攜帶 這些當作禮物贈送親友,傳遞福音好消 息,如有需要請聯絡素琴。
- 10. 社區健康講座: 4/29 週六下午三點在 美聖堂舉行。第二講 "癌症預防": 你 需要知道的和你需要做的。講員: 王江 醫生,是教會成員,專長胃腸、肝臟和 乳腺腫瘤的病理診斷。是現任 UC 醫學 院教授。請預留時間並歡迎邀請朋友 參加。

代禱事項

1. 為七月及十二月出發到泰北短宣隊員們 提名代禱,也願神擴張他們國度的視野

Announcements

February Offering	\$62,318.19
February Expenses	\$57,454.65
February Balance	\$4,863.54
Year-to-Date Balance	(\$7,424.72)

- CCC Theme: Hold Firm to God's Promises. Be a Good Soldier of Christ.
- Baptism: Thank the Lord! Three bros&sis were baptized into the Lord today on Easter Sunday: Chao-Ju Lin, Yu-Chuen Huang, and Wanwei Wang. Welcome into our big spiritual family. May God bless you and may you follow Him all of your life.
- 3. **Brother Fellowship**: Is on Sat., 4/15, 10-11:30am at Mason church. Topic: Brothers' Testimonies and Sharing. Led by Bro. Edward Sung. Welcome all brothers to join.
- GCC Meeting: Is on Sunday, 4/16, at 7pm online.
 Invite those interested in this ministry to contact Joy
 Liu for the meeting link. Please pray for it.
- 5. **Ministers-Elders Meeting**: Is on Wed.,4/19, 7:30 pm at Mason. Please pray for E/M board members.
- 6. Spring Clean Up: 4/22 Sat., 9:30am at Compton Church. Please reserve time to participate and help clean our spiritual home. Lunch will be provided. For details, please contact Junbo Liu.
- 7. Love Feast: 4/23 after Sun. Service; thanks to Restaurant Fellowship's food preparation, UC and Miami Fellowship's setup/putting away the tables and chairs, and Anderson Fellowship for serving the food and cleaning up. This love feast is to fundraise for Thai Team 2023. All donations, after food costs, will be submitted to the Thai Team. Check Title: Cincinnati Chinese Church with a memo for Thai Team 2023. Please support them with your actions.
- 8. Compton MC Meeting: Is 4/23, 1:00pm, after Love Feast. The chairman of each fellowship, SG leaders, and ministry coordinators must attend.
- 9. Coffee with Uncle Reggie Book Series: There are three volumes in total. Bros&Sis who are returning to China to visit relatives and friends are welcome to bring these books as gifts to them to pass on the good news of the gospel. If you would like a set, please contact Amy Tang.
- 0.Medical Health Awareness Lecture Series The second seminar is on Sat., 4/29, 3PM at Mason church. The topic is Cancer Prevention-What you need to know and what you need to do. Dr. Jiang Wang, a church member, is our speaker. He specializes in the pathologic diagnosis of gastrointestinal, liver, and breast tumors. Dr. Wang is currently a professor at UC College of Medicine.

Prayer Requests

1. Pray for the team members of the short-term mission who will go to northern Thailand in July and December. May God expand their views of the Lord's Kingdom.

"你們若愛我, 就必遵守我的命令"(約翰福音 14:15)。

看著我哭了真是太痛苦了。我因為內疚像個小孩子一樣嚎啕大哭。我意識到我一生都在犯罪,卻感覺到己像個好人一樣公義。我沒有意識一旦,不知人不可以不知,那些嘲笑和折磨耶穌的法利生都人、猶太人和士兵一樣,認為他們的故主是天經地義的時候,不知何故我窒息了。我問自己,"如果我再次犯罪,那我哭泣的緣由是什麼?"

從此,我明白了耶穌的話:"你若 愛我,就必遵守我的話。" 我對耶穌 在耶穌受難日的死感到悲傷,不應該 只是產生悔恨和內疚的結果。耶穌的 死是為了讓我們與父神的關係變得 良好,並且我們可以事

奉他。我對耶穌之死的悲傷應該結 出悔改和渴慕愛耶穌的果實。當我們 慶祝耶穌的復活時,你為自己的罪而 悲傷的感覺如何結出悔改的果子,並 渴望分享福音和服事基督呢?

Easter Reflection

"If you love me, you will keep my commandments" (John 14:15)

I remember watching the Passion of the Christ for the first time. The movie was so intense. It depicts the guilt of the disciples on the journey to the cross. That's probably why many Christians watch it during the season of Lent or around Good Friday. Judas betrayed Jesus, and killed himself out of guilt. Peter was so conflicted seeing the humiliated Savior that he denied knowing him three times. They were burdened with guilt. The depiction of Jesus' suffering was so intense that the movie was probably not safe for children yet. The most intense part was when he was tortured by using a flail or whip that picks up his flesh everytime it beats Jesus' body. It was painful to watch.

It was so painful to watch that I cried. I bawled like a little child out of my guilt. I realized that all my life I have been sinning yet feeling righteous like a good person. I did not realize my need for Jesus as Lord and Savior. All my life, I have been similar to the Pharisees, the Jewish crowds, and the soldiers who mocked and tortured Jesus, thinking that they are righteous in their rejection of Jesus as their Savior. As I was crying, somehow I choked. I asked myself, "what's the purpose of me crying if I end up sinning again?"

From then on, I realized Jesus' words, "if you love me, you will keep my words." My sorrow for Jesus' death during Good Friday shouldn't just bear the fruit of remorse and the feeling of guilt. Jesus died so that our relationship with God the Father can be good and we can serve him. My sorrow for Jesus' death should bear the fruit of repentance and desire to love Jesus. As we celebrate Jesus' resurrection, how does your feeling of sorrow for your sins bear the fruit of repentance and desire to share the gospel and serve the body of Christ?

辛城教會

Cincinnati Chinese Church

牧會傳道人: 吳繼揚, 楊洋, 劉江華, Simon Boenaidi Ministers: David Wu, Bobby Yang, Brian Liu, Simon Boenaidi 毎週聚會時間表 Service/ Meeting Schedule

_	每週菜會時間表 Service/ Meeting Schedule				
	主日聚會	Sunday Service			
	中、英文崇拜	Chinese/English Worship	10:45 am		
	成人主日學	Chinese Adult Sunday School	9:30 am		
	兒童主日學	Children's Sunday School	10:45 am		
	祷告會/查經小組 Pra	ayer Meetings/Small Group Bible Study			
	週一	姊妹查經小組(線上聚會)	7:30 pm		
	週二	姊妹查經小組(實體聚會)	9:30 am		
	週三(每月第一週)	禱告會 (美聖堂)	8:00 pm		
	週三(每月最後一週)	聯合禱告會(本堂與美聖堂輪流舉行)	7:30 pm		
	週四	福樂查經小組(實體與 Zoom 平台同步)	9:30 am		
	週四	查經小組(賴姬吟,線上聚會)	9:30 am		
_	週五 成人	/青少年小組查經,兒童 AWANA(美聖堂)	7:30 pm		
	團契聚會 F	ellowship Meeting	負責人		
-	福樂團契 4	F月第一週星期四早上 9:30 實體與 zoom 同步	李翠英		
	安德森團契 五	F月第一週週六 6:00 pm 輪流在各家舉行	傅亦冰		
	建武營團契 4	导月第一個週六禱告會輪流在各家攀行	張東生		
	加利利團契 4	乒月第三週同工祷告會輪流各家擧行	朱文瑋		
	UC 校園團契 4	等週五晚 7:30,Peoples Church 實體聚會	朱奇		
	Miami 校園園契 名	手週五晚 6:00PM,實體聚會	唐慧瑩		
	青少年團契 Youth	n Fellowship 每週五晚上 7:30 在美聖堂 Simo	on Boenaidi		

§主日崇拜,備有耳機英語翻譯。早上9:30 開始提供兒童、 青少年聚會、以及嬰幼兒看顧。

Sunday Mandarin Worship Service has English translation by earphone. Starting 9:30 AM, we also provide K-6th grade Children Gospel Group, Youth Worship Service (English), and Nursery Service.

2023 年辛城教會主題: 持定應許,做主精兵 Cincinnati Chinese Church Theme for 2023: Hold Firm to God's Promises; Be a Good Soldier of Christ

本堂地址: 1393 Compton Rd. Mt. Healthy OH 45231, Tel: (513) 931-2381 Fax: 931-2981

美聖堂地址: 766 Reading Road, Mason, OH 45040,

Tel: (513) 398-1234

http://www.cincinnatichinesechurch.com